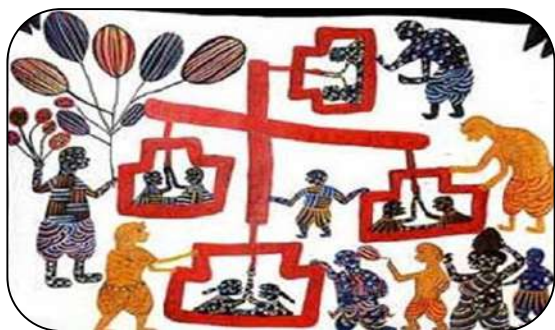




‘हिंदी के स्वातंत्र्योत्तर औचलिक उपन्यासों में चित्रित पहाड़ी जन-जातियों का सांस्कृतिक मूल्यांकन’

प्रा.डॉ. रामचंद्र मारुती लोढे
क्रांतिसिंह नाना पाटील महाविद्यालय, बाळवा
ता. बाळवा, जि. सांगली.

समाज और संस्कृति का संबंध अनन्य साधारण रहा है। संस्कृति का आधार समाज है और समाज को नियंत्रित करनेवाली, संचालित करनेवाली संस्कृति है। जब समाज की आवश्यकताओं की पूर्ति करने में संस्कृति समर्थ नहीं होती तब उसमें विघटन होकर नवीन सांस्कृतिक मूल्यों का निर्माण होता है। समाज और संस्कृति का स्वरूप प्राचीन काल से रहा है। सांस्कृतिक आदर्श का व्यावहारिक रूप संस्कार है, जिसे व्यक्ति समाज के माध्यम से ग्रहण करता है। अतः साहित्य, समाज, संस्कार और संस्कृति एक दूसरे पर आश्रित है। डॉ. बी. डी. गुप्ता का विचार है- “साहित्य संपूर्ण संस्कृति का एक अंश है। संस्कृति ही सामाजिक संरचना और उसकी निर्मायक इकाइयों की प्रस्थिति एवं भूमिका को प्रतिमनित कर उन्हें व्यवस्थित एवं संतुलित रूप प्रदान करती है। ऐसी स्थिति में साहित्य एवं कला के महत्व को नकारा नहीं जा सकता है।¹ डॉ. मदन गोपाल के अनुसार मानव जीवन की संपूर्ण गतिविधियों का संचालन अंतवृत्तियों की जिस समाष्टि द्वारा होता है तथा जिसके अपनाने से वह सच्चे अर्थों में मनुष्य बनने की दिशा में अग्रेसर होता है उसे संस्कृति कहते हैं।² अतः स्पष्ट है कि साहित्य समाज, संस्कार, संवाद और संस्कृति का

संबंध परस्पर जुड़ा ही है। सांस्कृतिक परिवेश चाहे वह भौतिक हो, ग्रामीण हो व्यक्तित्व पर गहरी छाप रहती है। स्वातंत्र्योत्तर भारत का चित्रण औचलिक उपन्यासों में हुआ है। “भारत का वास्तविक चित्र केवल महानगरीय या नागरीय उपन्यास के माध्यम से ही नहीं उतारा जा सकता। इस देश की आत्मा सुदूर पहाड़ों में बसे हुए पहाड़ी अंचल में तथा अभावग्रस्त गावों में निवास करती है।”³

स्वातंत्र्यता के बाद लिखे हुए उपन्यास ग्रामजीवन पहाड़ी जन-जीवन उनका परिवेश उनकी लोक संस्कृति तथा कहते हैं- “भारतीय संस्कृति का सच्चा तथा स्वाभाविक चित्र लोक साहित्य में उपलब्ध है। लोक संस्कृति के वास्तविक रूप को देखने के लिए हमें लोक साहित्य का अनुसंधान करना होगा।⁴ रुढ़ी – प्रथा, विवाह संस्कार, मृतक संस्कार आदि सभी आयामों पर प्रकाश डाला है। हिंदी के स्वातंत्र्योत्तर पहाड़ी औचलिक उपन्यासों में भी यही सांस्कृतिक आयाम स्पष्ट होते हैं। यहाँ हम हिंदी के स्वातंत्र्योत्तर उपन्यासों में चित्रित पहाड़ी जन-जातियों का सांस्कृतिक मूल्यांकन पर विचार करेंगे।

1) लोकगीत- ‘लोकगीत’ शब्द का अर्थ लोक में प्रचलित गीत, लोकनिर्मित गीत, लोकविषयक गीत होता है। लोक में प्रचलित गीत ही ‘लोकगीत’ होता है। लोकगीत किसी भी समय विशेष मात्र में प्रचलित होते हैं। कभी-कभी ऐसा भी होता है कि कोई गीत कुछ समय के लिए लोक में बहुत प्रचलित हो जाता है। अर्थात् यह प्रचलन अस्थायी होता है। कुछ समय उपरान्त वह समाप्त हो जाता है। ऐसे अत्यंत अस्थायी गीत लोक गीत के अंतर्गत नहीं आ सकेंगे। लोकगीत वह प्रकार है, जिसको ऐसे किसी व्यक्ति से संबंधित किया जा सकता है। जिसकी मेधा लोकमानस की स्वाभाविक मेधा नहीं।

लोक गीतों में लोकवार्ता तत्व समाविष्ट होता है। ऐसे गीतों से भौगोलिक सामग्री का ज्ञान होता है। इसके माध्यम से लोग मनोरंजन के उपकरण जुटाते हैं। इससे लोक सांस्कृति से विविध चरण लक्षित होते हैं। लोक गीत एक ओर अपौरुषिक भी होते हैं। ऐसे गीत जिन्हें स्त्रियाँ भी गाती हैं। विविध अनुष्ठानों के अवसर पर ऐसे गीत गाये जाते हैं। केवल पुरुषों के लिए गाये जानेवाले लोकगीत भी होते हैं। दूसरी ओर इन्हें

स्त्री-पुरुष मिलकर भी सामुहिक रूप में गाते हैं। बच्चों के भी लोकगीत होते हैं। जिनमें अद्भूत कल्पनाशक्ति के दर्शन होते हैं। बालिकाओं के गीत भी अलग होते हैं।

ये गीत ऋतुओं के अनुकूल होते हैं। इसका संबंध मनुष्यों कामों और गतियों से रहता है। चक्की पीसते समय फसल काटते समय ऐसे गीत गाये जाते हैं। लोक गीत छोटे और लम्बे होते हैं। लम्बे गीतों में लम्बी कथा रहती है। धीरेंद्र वर्मा के अनुसार “लोक गीतों में अत्यंत महत्वपूर्ण लोकाभिव्यक्ति मिलती है विदेशों में लोकगीत को अध्ययन बहुत आगे बढ़ गया है।”⁵

मानव जीवन का कोई ऐसा पक्ष नहीं है, जो लोकगीतों में व्यक्त नहीं हुआ। मानव के मातृगर्भ में स्थान पाने के साथ ही इन गीतों का आरंभ हो जाता है एवं अन्त उसकी मृत्यु के पश्चात होता है। ये लोग दीपावली के गीत, होली के गीत, हिडोला पर्वत के गीत, देवी देवता के स्तुति के गीत, शिव पार्वती के गीत, नृत्य गीत, हल चलाते समय के गीत, प्रभात के तिन विवाह के गीत, शरीर गोंदते समय के गीत विरह गीत आदि विविध लोक गीत गाते हैं। आज फिल्मी गीतों का भी असर पहाड़ी लोकगीत पर हो रहा है।

लोकगीतों में मूल मानव बोलता है। इसमें युग-युग के बदलती बोलियाँ मुखरित होती हैं। इनके लोकगीतों में उनकी समस्त संस्कृति सामाजिक गतिविधियाँ और पहाड़ी अंचल की आत्मा बोलने लगती है। आलोच्य उपन्यासों में इन गीतों की अच्छी तरह से अभिव्यक्ति मिलती है। ‘कब तक पुकारूँ’ (1956) में विरह गीत, खुशियों मनाने के गीत, व्यवस्था के गीत, जंगल के फूल (1960) में पूजा के समय के, खेल खेलते समय के, हल चलाते समय के, शिकारी के समय के, व्याह-बिदाई के समय के, दिवाली के समय के गीत आदि। इससे स्पष्ट होता है कि पहाड़ी जन जीवन के आनंदानुभूति एवं रसपूर्ण जीवन के ये गीत प्रतिक्रिया लगे हैं।

2) लोककथा - जो कथाएँ लोक मानस में प्रलंबित होती हैं लेकिन लिखित नहीं होती वह लोककथा कहलायी जाती है। लोकभाषा के माध्यम से सामान्य लोकजीवन में प्रचलित विश्वास आस्था और परंपरा पर आधारित कथाएँ लोककथा के अंतर्गत आती हैं। शांति और अशांति के विभिन्न क्षणों में ये लोककथाएँ जनसमुदाय में स्फूर्ति एवं प्रेरणा का संचार करती हैं। डॉ. सरोज रोहतगी लोक कथा के बारे में लिखती हैं, “लोक कथाओं में लोक जीवन की साधारण घटनाओं का अपनी भाषा में जैसा का तैसा वर्णन मिलता है। लोक कथा मानव जीवन में आनंद की लहरे निर्माण करने का काम करती है।

लोक कथाओं के बीज सर्व प्रथम वेदों में प्राप्त होते हैं। भारत में लोककथाओं का अनुभव सबसे प्राचीन है। संस्कृत साहित्य में बृहद कथा, पंचतंत्र, हितोपदेश, जातक, माला, पुरुष परीक्षा आदि कथा ग्रंथ हैं। लोक कहानी शब्द का प्रयोग अंग्रेजी ‘फोक टेल’ के पर्यायवाची रूप में होता है। अंग्रेजी में यह शब्द बहुत व्यापक अर्थ रखता है। और इसमें लोककथा, धर्मगाथा, पशुपक्षियों की कहानियाँ नीतिकथाएँ आदि लोक प्रचलित वार्ताएँ सम्मिलित की जा सकती हैं।

डॉ. कृष्णकुमार शर्मा ने लोककथाओं का वर्गीकरण इस प्रकार किया है- देवी देवताओं की कथायें (2) नीति कथायें (3) ऐतिहासिक वीरों से संबंधित कथायें (4) कुतूहल प्रधान कथायें (5) पौराणिक कथायें (6) प्रेम कथायें आदि। लोककथाओं का वर्गीकरण 1) नीति कथा 2) व्रत कथा 3) प्रेम कथा 4) मनोरंजन कथा 5) दंतकथा 6) धर्म कथा 7) पौराणिक कथा आदि रहा है।

इसकी भाषा सरल एवं स्वाभाविक होती है। कृत्रिमता का सर्वत्र अभाव रहता है। लोककथाओं में प्रायः अमानवीय एवं अलौकीक तत्त्वों का समावेश होता है, अतः भूत प्रेत दानव, बोलनेवाले पेड़ आदि का भी वर्णन रहता है। प्रत्येक लोककथा का परम लक्ष्य सर्व कल्याण की भावना में निहित होता है। इसलिए लोककथा का पर्यवसान सदा सुख में होता है।”⁸

स्वातंत्र्योत्तर पहाड़ी औचलिक उपन्यासों में लोककथाओं का स्थान महत्वपूर्ण रहा है। इन लोक कथाओं की लोकप्रियता ही इन उपन्यासों का आधार लगती है। पहाड़ी अशिक्षित जन-जीवन के माहौल में ये लोक कथायें मनोरंजन का प्रमुख साधन समझी जाती हैं। बड़े बुजुर्ग से ऐसी कथाएँ कही जाती हैं। खेती में काम करते समय, ढोर डंगरों को चराते समय इन लोक कथाओं का रोचक ढंग से प्रयोग किया जाता है। इन लोककथाओं का पहाड़ी जीवन से संपृक्त हुई एक रोचक विद्या मानी जाती है। हिंदी के अलोच्य उपन्यासों में लोककथा का अच्छा प्रयोग हुआ है, जिससे इन लोगों की सामाजिक धरोहर अधिक प्रभावी बन जाती है।

आलोच्य उपन्यासों में भूत-प्रेत-चुड़ैल-डायन की कथा, पर्वत-नदी-तालाब-नक्षत्र की कथा, इतिहास पुराण-राजा-राणी उत्सव पर्व संबंधित कथाएँ रही हैं। ‘रथ के पहिए (1953) में करमानृत्य भीमसेन देवता की कथा सांप

की कथा ‘कब तक पुकारू’ (1959) राजा के विश्वासघात की कथा ‘जंगल के फूल’ (1960) में भूत-प्रेत की कथा जादू -टोना संबंधी कथा, दंतेश्वरी देवी की कथा, ‘शैलूष’ (1989) में रेवती नक्षत्र विवाह संबंधी कथा, आदि लोककथाएँ चित्रित हैं। आज पढ़ लिखा युवक इन लोक कथाओं पर अविश्वास दिखाता है। लोक कथाओं में इतिहास जीवन-दर्शन लक्षित होता है। श्रीचंद्र जैन भील लोक कथा के बारे में कहते हैं, “भारत के प्राचीन तम साहित्य में चित्रित भीलों की कथाएँ एक और ऐतिहासिकता को प्रतिध्वनित करती हैं तो दूसरी और भारतीय स्वतंत्रता के हेतु समर्पित बलिदानों के लिए प्रेरणा देती हैं।”⁹ इससे स्पष्ट होता है कि लोक कथाएँ काल्पनिक नहीं बल्कि यथार्थ लगती हैं।

3. रूढ़ि-परंपरा :

भारत में प्राचीन काल से रूढ़ि-परंपराओं का बोल-बाला है। मोतीलाल गुप्तजी ने भारतीय सामाजिक संस्थाएँ इस किताब में लिखा है, “आवश्यकताओं की पूर्ति के लिए व्यक्ति कुछ साधनों एवं आदतों को अपनाता है। यह आदत समाज द्वारा स्वीकृत होने पर जनरीति बनती है। जन रीति के साथ भूतकालीन अनुभव हो तो जनरीति प्रथा बनती है इसमें सामूहिक कल्याण की भावना हो तो वह रूढ़ि का रूप लेती है। रूढ़ियों को ऐतिहासिक प्रश्रय होने के कारण इसके साथ बहुतसी अंधश्रद्धाएँ चलती आयी हैं। अतः रूढ़ियों के प्रति अनास्था प्रकट करने से धार्मिक विश्वासों को धक्का पहुँचता है। इसी कारण रूढ़ियों का पालन धार्मिक अंधविश्वासों और सामाजिक दबावों के कारण होता आया है। भारत में धर्म, पंथ, जातिकाल, स्थान के अनुसार शादी, पुजा, विवाह-संस्कार, मृतक संस्कार से संबंधित प्रथाएँ प्रचलित हैं। लेकिन जब प्रथाएँ अपने निहित विचारों को छोड़कर परंपरा का पालन करना यही नियम बनता है तब रूढ़ि समाज के शोषण का कारण बनती है। डॉ. प्रभाकर मांडे के मतानुसार ‘लोकसाहित्य सिर्फ शब्द बद्ध वाङ्मय ही नहीं होता तो समाज में प्रचलित रूढ़ियों प्रथाओं आचार-विचारों इन सारी बातों का अध्ययन लोक साहित्य में होता है।’¹⁰

आलोच्य उपन्यासों में ‘मृगनयनी’ (1950) में लडकी का विवाह घर पर ही करने की प्रथा, ‘वनलक्ष्मी’ (1956) में हरजाना प्रथा, बलिप्रथा आदि। ‘कब तक पुकारू’ (1956) में लाश के सिरपर घी छोड़ने की प्रथा, ‘सूरज किरण की छाँव’ (1969) लमसेना प्रथा, ‘जंगल के फूल’ (1960) में दूध लौढाना, भगेला रखना, लमसेना बनाना शरीर गोंदना आदि प्रथाएँ परिलक्षित होती हैं।

रूढ़ियों के पीछे उनका अज्ञान और अंध विश्वास ही रहा है। इनमें से कभी प्रथाएँ शोषण का आयाम बन रही हैं। उपन्यासकारों ने इसका वास्तविक चित्रण किया है।

4. विवाह संस्कार-

भारत देश की पहचान त्योहारों का देश इस प्रकार है। त्योहारों के मूल में धार्मिक भावना दिखाई देती है।, जिस धार्मिक समारोह में लोगों को हर्ष, आनंद, और मनः प्रसाद की अनुभूति मिलती है उसे उत्सव कहा जाता है।¹¹ मनुष्य प्राणि को सामूहिक आनंद की प्राप्ति कराना, स्वास्थ्य देना, दुःख-व्यथा से मुक्ति देना, मन को आनंद देना आदि उद्देश्यों के कारण उत्सवों की प्रथा निर्माण हुई है। पितृपुजा, वीरपुजा, ग्रामदेवता की पूजा, खेती कर्म आदि से संबंधित उत्सव होते हैं। मानव का सामाजिक विकास उत्सवों के कारण होता है।

स्वातंत्र्योत्तर औचलिक उपन्यासों में इस पर सोचा है। दीपावली, होली, मकर संक्रांति, काकसार पर्व, थौल माता, बिदाई पर्व, लाडूकांज, नंदामैय्या का मेला, शिवपार्वती का मेला, जोगेश्वरी का मेला सोमनाथ का मेला, नवरात्र, रामनवमी, हेसू पर्व, कारसदेव पर्व आदि उत्सव पर्व पहाड़ी जन-जातियों में मनाया जाते हैं।

विवेच्य उपन्यासों में ‘मृग नयनी’ (1950) में रंगपंचमी, और होली का, ‘वनलक्ष्मी’ (1956) में माघे पर्व का जंगल के फूल (1960) में लाडू काज पर्व, दीवारी, नुकानोरदाना पाण्डुम का, ‘शैलूष’ (1989) में नवराज और

रामनवमी का आदि मेलों का वर्णन मिलता है। डॉ. जयश्री बरहाटे के मतानुसार ‘वैज्ञानिक दृष्टि के साथ-साथ बेरोजगारी, मँहगाई आदि बातों ने भी त्योहारों की उमंग को नष्ट कर दिया है।’¹²

पहाड़ियों के त्योहारों, पर्व की परंपरा जनजीवन की संस्कृति के निर्धारण में महत्वपूर्ण स्थान रखती है।

5. विवाह संस्कार –

“जीवन को सुसंस्कृत बनाने के लिए जो सामाजिक विधान किये जाते हैं, उन्हें संस्कार कहते हैं।”¹³ इससे स्पष्ट होता है कि विवाह और मृतक संस्कार भी विधान रहे हैं। मानव सामाजिक प्राणि होने के कारण काम-वासना पूर्ति एवं संतान प्राप्ति के लिए समाजमान्य पद्धति का स्वीकार करता है, वह पद्धति है विवाह संस्कार माना है। विवाह प्रथा पारिवारिक जीवन की आधार शीला है, जिसकी नींव सामाजिक और धार्मिक कानून रही हैं। हिंदू संस्कृति में इसे संस्कार माना है। प्राचीन युग में भारतीय समाज में विवाह को सोलह संस्कारों में से एक संस्कार माना है। अतः इसे तोड़ना अनैतिक माना है। लेकिन मुसलमान समाज में विवाह को समझौता मानकर तोड़ने की छूट दी है।

विवाह में कई प्रथाएँ रही हैं, हिमालय और हिमालय के उस पार जौनसार बाबर के वासियों में मातृ बहुपति प्रथा विद्यमान है। असम के कुकी जाती में लडका-लडकी के घर जाकर कुछ दिन रहता है, दोनों का स्वभाव अनुकूल होत जो विवाह होता है, यदि विच्छेद हो तो लडका-लडकी के माता-पिता को सोलह रू. मुआवजा देता है। तो गुजरात के भील में यदि कोई युवक युवती से आत्मीयता प्रदर्शित करता है, तो जनजाति के मुखिया उन्हें पति-पत्नी घोषित करते हैं। संथाल और मुंडा जनजातियों में वधू मूल्य की प्रथा है। जानवर, मुद्रा कपड़ा आदि के रूप में वधु-मूल्य दिया जाता है। इन जातियों में तलाक की समस्या कम है। तलाक देनेवाले स्त्री-पुरुषों को अधिक सामाजिक प्रतिष्ठा सन्मान नहीं मिलता”¹⁴ आज विवाह संस्कार में परिवर्तन हो रहा है, साहित्य में इसके दर्शन भी हो रहे हैं।

हिंदी के स्वातंत्र्योत्तर औचलिक उपन्यास में पहाड़ी जन-जातियों के विवाह संस्कार पर सोचा गया है, ‘मृगनयनी’ (1950) में विजातीय विवाह, ‘वनलक्ष्मी’ (1956) में पर जात विवाह, ‘कब तक पुकारूँ’ (1956) में बहु विवाह, बालविवाह, अन्तर्जातीय विवाह, ‘जंगल के फूल’ (1960) पर जात विवाह जाने कितनी आँखें (1981) में बाल विवाह, बहु विवाह, विधवा विवाह, जातिबाह्य विवाह आदि विवाह के विविध आयामों के साथ आलोच्य उपन्यासों में पहाड़ी अंचल में स्थित विवाह संस्कार पर प्रकाश डाला गया है। पहाड़ी अंचलों में वंश वृद्धि, नारी सौंदर्य का आकर्षण, धन कमाना आदि के कारण विवाह संपन्न होते हैं। इसी कारण बहु विवाह, और अनमेल विवाह हो रहे हैं। इससे यह भी स्पष्ट होता है कि पहाड़ी अंचलों में होनेवाले परिवर्तनों का असर उनके विवाह संस्कार पर स्पष्ट लक्षित होता है।

उपर्युक्त विवेचन विश्लेषण से स्पष्ट होता है कि आदिमों की विरासन पहाड़ी संस्कृति और उनके जीवन-मूल्यों की रक्षा करना भारतीय जनजीवन का परम कर्तव्य बन बैठा है। पहाड़ी लोगों का पाश्चात्य और नागरी संस्कृति के संपर्क में आने के कारण उनकी मूल चेतना दावादौल हो रही है। उपभोक्तावादी संस्कृति और सुविधाजन्य राजनीति के बीच आज का पहाड़ी जन-जीवन संक्रमित होता जा रहा है। ईसाई मशनरियों द्वारा धर्म प्रसार के कारण मूल आदिम और धर्म परिवर्तित आदिमजनों के बीच सांप्रदायिकता की आग भड़कने लगी है। मानव जीवन का ऐसा कोई पक्ष नहीं है, जो लोकगीतों में व्यक्त नहीं हुआ। मानव के मातृगर्भ में स्थान पाने के साथ ही इन गीतों का आरंभ हो जाता है। स्वातंत्र्योत्तर पहाड़ी औचलिक उपन्यासों में लोक कथाओं का स्थान महत्वपूर्ण रहा है। इन लोक कथाओं की लोकप्रियता ही इन उपन्यासों का आधार लगती है। पहाड़ी अशिक्षित जन-जीवन के माहौल में ये लोककथाएँ मनोरंजन का प्रमुख साधन समझी जाती हैं। आलोच्य उपन्यासों में इस तत्व का अच्छा प्रयोग हुआ है। जिससे इन लोगों की सामाजिक धरोहर अधिक प्रभाव बन जाती है। वैज्ञानिक दृष्टि के साथ-साथ बेरोजगारी,

मँहगाई आदि बातों ने भी त्योहारों की उमंग को नष्ट-सा कर दिया है। पहाड़ी अंचलों में स्थित जन जातियाँ अज्ञान, धार्मिक, अंधविश्वास के कारण रूढ़ियों में अटकी है। इनमें रूढ़ियों को ठुकराने की प्रवृत्ति लक्षित नहीं होती। पहाड़ी अंचलों में होनेवाले परिवर्तनों का असर उनके विवाह संस्कार पर स्पष्ट लक्षित होता है। यहाँ पति चुनने के अधिकार से युवतियाँ उपेक्षित रही है।

संदर्भ :

1. संपा. बी.डी. गुप्ता-साहित्य समाज शास्त्रीय समीक्षा, प्र.सं. संवत् 2046 (बी.डी. गुप्त साहित्य: प्रकाश्यावादी समीक्षा) सीता प्रकाशन हाथरस, पृ. 128.
2. डॉ. मदन गोपाल-मध्यकालीन हिंदी काव्य में भारतीय संस्कृति प्र.स. 1962 अनुसंधान, प्रकाशन कानपुर पृ. 307
3. डॉ. राजेन्द्र-कुमार स्वातंत्र्योत्तर हिंदी कहानी में ग्राम जीवन और संस्कृति प्र. सं. 1975 विवेक पब्लिशिंग हाऊस, जयपुर पृ. 200
4. डॉ. कृष्णदेव उपाध्याय-लोक साहित्य की भूमिका व्दतीय सं. 1970 साहित्य भवन लि. इलाहाबाद पृ. 292
5. धीरेन्द्र वर्मा- हिंदी साहित्य कोश-भाग-1 व्दतीय सं. 2020 ज्ञान मंडल लिमिटेड वाराणसी, पृ. 750
6. डॉ. सरोजनी रोहतगी- अवधी का लोक साहित्य, प्र. सं. 1971 नेशनल पब्लिशिंग हाऊस दिल्ली, पृ. 32
7. डॉ. कृष्णकुमार शर्मा, राजस्थानी लोकगाथा का अध्ययन प्र.स. 1972, राजस्थान प्रकाशन, जयपुर पृ. 09
8. डॉ. विद्या चव्हाण- लोक साहित्य प्र.सं. 1986 सरस्वती प्रकाशन, कानपुर पृ. 25
9. श्रीचंद्र जैन-बनवासी भील और उनकी संस्कृति प्र.स. 1974 रोशनलाल जैन अँन्ड सन्स जयपुर पृ. 1-2
10. डॉ. प्रभाकर मान्डे- लोक साहित्याचे अंतर्प्रवाह प्र.स. 1975 कॉन्टिनेन्टल प्रकाशन, पुणे पृ. 01
11. संपा. महादेवशास्त्री जोशी- मुलांचा संस्कृति कोश प्रथम खंड, 1984 भारतीय संस्कृति कोश मंडल, पुणे पृ. 185
12. जयश्री बरहाटे: हिंदी उपन्यास-सातवा दशक, प्र.स. 1988 संचयनी प्रकाशन, कानपुर, पृ. 36-37.
13. डॉ. एन.डी. पुरोहित, हिमाचली लोकरंग प्र.स. 1986 साहित्य प्रकाशन दिल्ली, पृ. 69.
14. डी.एम. मजूमदार, भारतीय जनसंस्कृति व्दतीय सं. 1988-अपाला प्रकाशन, मुद्रण सहकारी समिती, लि-लखनऊ पृ. 71.